

Sprawa T-187/03

Isabella Scippacercola przeciwko Komisji Wspólnot Europejskich

Dostęp do dokumentów instytucji — Artykuł 4 ust. 5
rozporządzenia (WE) nr 1049/2001

Wyrok Sądu Pierwszej Instancji (trzecia izba) z dnia 17 marca 2005 r. II - 1032

Streszczenie wyroku

- 1. Wspólnoty Europejskie — Instytucje — Prawo publicznego dostępu do dokumentów — Rozporządzenie nr 1049/2001 — Ograniczenia prawa dostępu do dokumentów — Nieujawnianie dokumentu pochodzącego od państwa członkowskiego bez uprzedniej zgody tego państwa — Pojęcie dokumentu pochodzącego od państwa członkowskiego — Sprawozdanie sporządzone przez osobę trzecią na zlecenie państwa członkowskiego — Zaliczenie*

(rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1049/2001, art. 4 ust. 5)

2. *Wspólnoty Europejskie — Instytucje — Prawo publicznego dostępu do dokumentów — Rozporządzenie nr 1049/2001 — Wyjątki od prawa dostępu do dokumentów — Dokumenty pochodzące od osób trzecich i dokumenty pochodzące od państwa członkowskiego — Różne traktowanie wniosków o dostęp — Uprawnienie państwa członkowskiego zażądania od instytucji nieujawniania dokumentów — Obowiązek instytucji nieujawniania ich bez uprzedniej zgody*
(rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1049/2001, art. 4 ust. 4 i 5)

1. Z art. 4 ust. 5 rozporządzenia nr 1049/2001 w sprawie publicznego dostępu do dokumentów Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji wynika, że państwa członkowskie są wśród osób trzecich traktowane w sposób szczególny. Przepis ten uprawnia bowiem państwo członkowskie do żądania, by instytucja nie ujawniała pochodzącego odeń dokumentu bez jego uprzedniej zgody. Uprawnienie to, przyznane państwom członkowskim w art. 4 ust. 5 wynika stąd, że rozporządzenie nie ma ani na celu, ani za skutek modyfikacji ustawodawstwa krajowego w zakresie dostępu do dokumentów.

ment pochodzący od tego państwa, mimo że został on opracowany przez osobę trzecią na zlecenie tego państwa.

(por. pkt 34, 36-39)

Analizę kosztów i korzyści, która dostarczona została Komisji jako część wniosku o udzielenie pomocy z Funduszu Spójności wyłącznie przez państwo członkowskie będące jej beneficjentem i która jest niezbędnym elementem takiego wniosku, należy uznać za doku-

2. Artykuł 4 ust. 4 rozporządzenia nr 1049/2001 w sprawie publicznego dostępu do dokumentów Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji nakłada na instytucje obowiązek konsultacji z osobą trzecią będącą autorem dokumentu, o którego ujawnienie wniesiono, w celu ustalenia, czy może mieć zastosowanie któryś z wyjątków wymienionych w art. 4 ust. 1 lub 2 rozporządzenia, chyba że jest jednoznaczne, że dokument powinien zostać ujawniony lub nie. W związku z tym konsultacja z osobą trzecią stanowi co do zasady warunek ustalenia, w przypadku dokumentów osób trzecich, czy zastosowanie mają wyjątki przewidziane w art. 4 ust. 1 i 2 tego rozporządzenia.

Natomiast zgodnie z art. 4 ust. 5 tego rozporządzenia państwa członkowskie są traktowane w sposób szczególny. Jeśli bowiem chodzi o dokumenty pochodzące od państwa członkowskiego znajdujące się w posiadaniu instytucji, państwu członkowskiemu przysługuje prawo zażądania od niej, by ich nie ujawniała. Państwo członkowskie nie ma obowiązku uzasadniać żądania przedstawionego na podstawie art. 4 ust. 5, a instytucja nie musi badać w takiej sytuacji, czy nieujawnienie dokumentu

jest uzasadnione, w szczególności względami interesu publicznego. W konsekwencji gdy państwo członkowskie zażąda od instytucji nieujawniania pochodzącego od niego dokumentu bez jego uprzedniej zgody, instytucja ta jest takim żądaniem związana.

(por. pkt 54, 56, 58, 62)